# DOCTORAL October 2, 2008 10:00

Kateřina Tomková

## **Perception** of Non-Native Pronunciation of English

by Native Speakers

### EXPERIENCE AND MOTIVATION

- Teaching English since 1986
- Specializing in Phonetics since 1991
- Running the TomCat Playgroup since 1993
- Adrian Underhill: Sound Foundations (1996)
- J.C.Wells: Summer Course of English Phonetics at UCL(1996)

#### Figure 5. Phonetic variables in the technical assessment

÷

Consistent error	Example	Points subtracted
Inaccurate, weak, missing stress and rhythm	event pronounced as ['i:vnt]; It was a surprise as ['it 'wosə 'sʌprais]	40
Final consonant devoicing and faulty liaison	<i>big love</i> pronounced as ['bɪk'lʌf]	20
Voiced dental fricative /ð/	<i>this</i> pronounced as ['dɪs]	5
-ing endings	<i>Ending</i> pronounced as ['endɪηk]	5
Voiceless alveolar plosive /t/	dental instead of alveolar	5
Voiceless dental fricative /0/	<i>think</i> pronounced as [' sɪηk]	5
Vowel/I/	<i>bit</i> pronounced as ['bit]	5
Long mixed vowel /s ː /	work pronounced as ['woːk]	5
Inconsistency in v and w	<pre>very well pronounced as ['weri 'vel]</pre>	5
Words mispronounced	<i>determine</i> pronounced as ['detəmaɪn]	5

#### What next ???

- Rhetorics ?
- Elocution ?



Instead, by studying the PERCEPTION of non-native pronunciation of English, to find out which aspects of pronunciation are vital for positive/negative personality perception.

### THE CORPUS

- 15 non-native speakers of English
- Texts for them to read; a question to answer
- Recordings
- 5+1 assessors, native speakers of English
- Questionnaires

#### SAMPLE RECORDING

Speaker 1 – Ivana Hrůzová

#### EVALUATION

- Phonetic assessment based on the system devised in 1996. Legend of graphic profile on page 76 of dissertation, booklet page 10-11.
- Sociolinguistic assessment based on Questionnaires; criteria: intelligibility, confidence speaking English, elligibility for a childminding job, appropriateness of speech behaviour. Other criteria (secondary) not fully used.
- Correlations between them

#### CORRELATIONS

• The group of 4 good speakers by phonetic criteria remained the same.

 Two shifts occurred between the 5 average speakers and 6 inferior speakers. Speakers 11 and 3 obtained much better results by perception than by phonetic criteria.

#### COMMON FEATURES

- Their speech is appropriately loud.
- Their speech is appropriately slow.

- In other words, their loudness is sufficient for being comfortably heard,
- and their tempo is sufficiently moderate for their pronunciation mistakes to be decoded.

#### CONCLUSIONS AND PRACTICAL IMPLICATIONS

In teaching, appropriate LOUDNESS and TEMPO must be emphasized. ECHOING is to be avoided.